



Digital Projector User Manual

Portable Series | GV50

V 1.00

Product support

You are strongly recommended to upgrade the product to the latest firmware version and refer to the most up-to-date user manual to make best use of the product.

This document aims to provide the most updated and accurate information to customers, and thus all contents may be modified from time to time without prior notice. Please visit the website for the latest version of this document and other product information. Available files vary by model.

1. Make sure your computer is connected to the Internet.
2. Visit the local website from Support.BenQ.com. The website layout and content may vary by region/country. Look for the following regularly to get the most up-to-date information.
 - User manual and related document
 - Firmware and application
 - Frequently asked questions

Servicing

- If misuse or other accident occurs, contact qualified service personnel for servicing.
- Contact your place of purchase or visit the local website from Support.BenQ.com for more support.



Support.BenQ.com

Table of Contents

Product support	2
Servicing	2
Safety instructions.....	5
Package contents.....	10
Introduction.....	11
Projector overview.....	11
Overview	11
Keypad	13
I/O ports.....	14
Dimensions.....	15
Remote control	16
Remote control effective range.....	17
Installation	18
Choosing a location	18
Obtaining a preferred image size	20
Projection dimensions	20
Power supply	21
Charging the battery	21
Getting started	22
Powering on and initial setup.....	22
Power LED indicator.....	23
Maintenance	24
Care of the projector	24
Cleaning the lens.....	24
Storing the projector	24
Transporting the projector	25
Light source information	25
Troubleshooting	26
Specifications	28

Projector specifications 28

Supported file formats 29

Copyright & disclaimer30

 Copyright 30

 Disclaimer 30

 Warranty..... 31

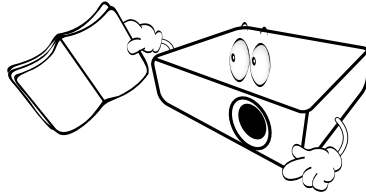
Statement regarding hyperlinks and third-party websites 31

BenQ ecoFACTS32

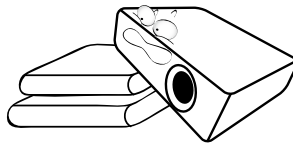
Safety instructions

Your projector is designed and tested to meet the latest standards for safety of information technology equipment. However, to ensure safe use of this product, it is important that you follow the instructions mentioned in this manual and marked on the product.

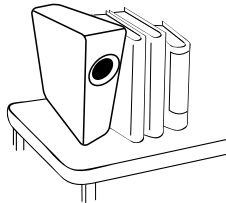
1. Please read this user manual before you operate your projector.
Keep this manual in a safe place for future reference.



2. Always place the projector on a level, horizontal surface during operation.
 - Do not place the projector on an unstable cart, stand, or table as it may fall and be damaged.
 - Do not place inflammables near the projector.
Do not use if tilted at an angle of more than 10 degrees left to right, nor at angle of more than 15 degrees front to back.

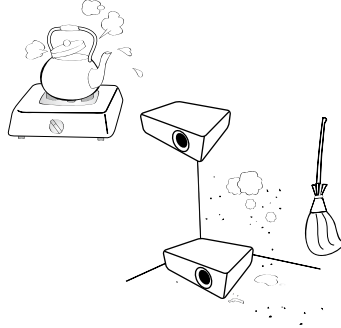


3. Do not store the projector on end vertically. Doing so may cause the projector to fall over, causing injury or resulting in damage.

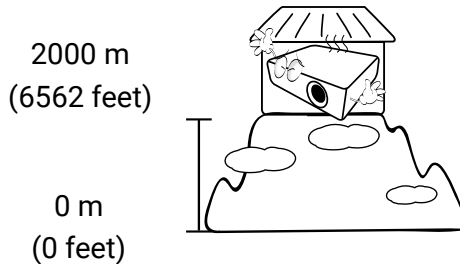


4. Do not place this projector in any of the following environments.
 - Space that is poorly ventilated or confined. Allow at least 50 cm clearance from walls and free flow of air around the projector.
 - Locations where temperatures may become excessively high, such as the inside of a car with all windows rolled up.
 - Locations where excessive humidity, dust, or cigarette smoke may

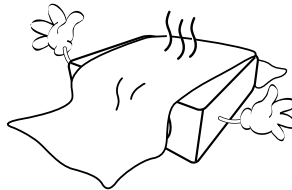
contaminate optical components, shorten the projector's lifespan and darken the screen.



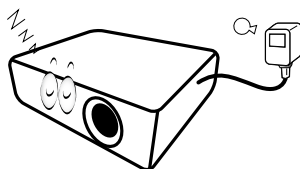
- Locations near fire alarms.
- Locations with an ambient temperature above 40°C /104°F
- Locations where the altitudes are higher than 2000 m (6562 feet).



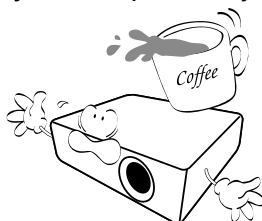
5. Do not block the vents holes while the projector is on (even in power-saving mode).
 - Do not cover the projector with any item.
 - Do not place the projector on a blanket, bedding or any other soft surface.



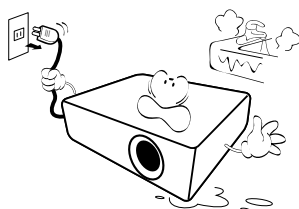
6. In areas where the mains power supply voltage may fluctuate by ± 10 volts, it is recommended that you connect the projector through a power stabilizer, surge protector or uninterruptible power supply (UPS) as appropriate to your situation.



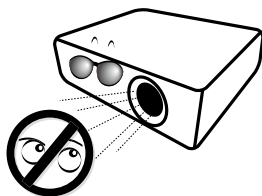
7. Do not step on the projector or place any objects upon it.



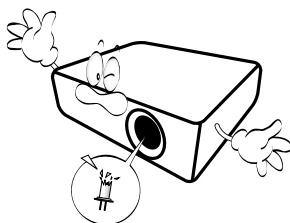
8. Do not place liquids near or on the projector. Liquids spilled into the projector will void your warranty. If the projector does become wet, disconnect it from the power point and call BenQ to have the projector repaired.



9. Do not look straight into the projector lens during operation. It may harm your sight.

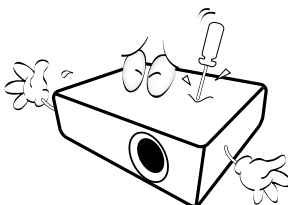


10. Do not operate the projector LED beyond the rated LED life. Excessive operation of LEDs beyond the rated life could cause LEDs to break on rare occasions.



11. Do not attempt to disassemble this projector. There are dangerous high voltages inside which may cause death if you should come into contact with live parts.

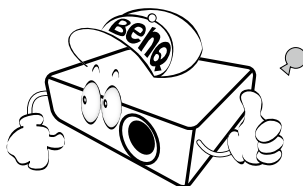
Under no circumstances should you ever undo or remove any other covers. Refer servicing only to suitably qualified professional service personnel.



Warning

- Please keep the original packing for possible future shipment.
- If you need to pack your projector after use, adjust the projection lens to an appropriate position, put the lens cushion around the lens, and fit the lens cushion and projector cushion together to prevent damage during transportation.

12. When you think service or repair is required, take the projector only to a suitably qualified technician.



Moisture condensation

Never operate the projector immediately after moving it from a cold location to a hot location. When the projector is exposed to such a change in temperature, moisture may condense on the crucial internal parts. To prevent the projector from possible damage, do not use the projector for at least 2 hours when there is a sudden change in temperature.

Avoid volatile liquids

Do not use volatile liquids, such as insecticide or certain types of cleaner, near the projector. Do not have rubber or plastic products touching the projector for a long time. They will leave marks on the finish. If cleaning with a chemically treated cloth, be sure to follow the cleaning product's safety instructions.

Disposal

This product contains the following materials which are harmful to human bodies and environment.

- Lead, which is contained in solder.

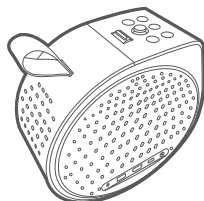
To dispose of the product, consult your local environment authorities for regulations.

Note

- The illustrations and the images shown in this document are for your reference.
- The actual content may vary by the product supplied for your region.

Package contents

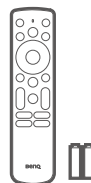
Carefully unpack and verify that you have all of the items shown below. Some of the items may not be available depending on your region of purchase. If any of these items are missing, please contact your place of purchase.



Projector



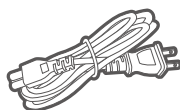
Base



Remote control
(With two AAA batteries)



Power adapter



Power cord
(Varies by region)



Quick start guide



Regulatory statements



Warranty card
(Varies by region)

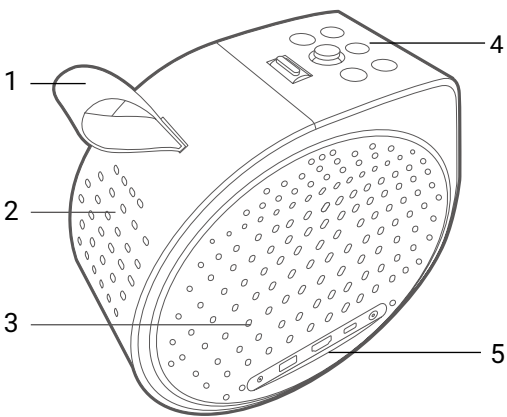
Note

- LED life results will vary depending on environmental conditions and usage. Actual product's features and specifications are subject to change without notice.
- LED replacement is not user-serviceable. When it is needed, please contact the service center.
- Some of the accessories may vary by region.
- The warranty card is only supplied in some specific regions. Please consult your dealer for detailed information.
- Use original accessories to ensure compatibility.
- Power cord plug type may change based on regional requirements.

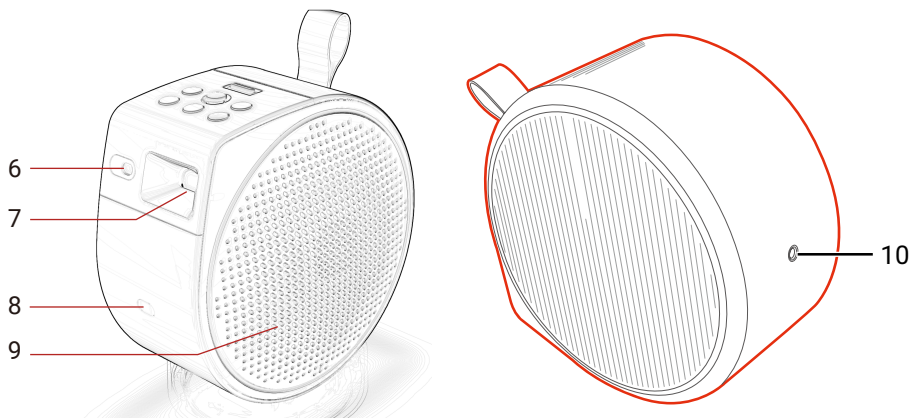
Introduction

Projector overview

Overview

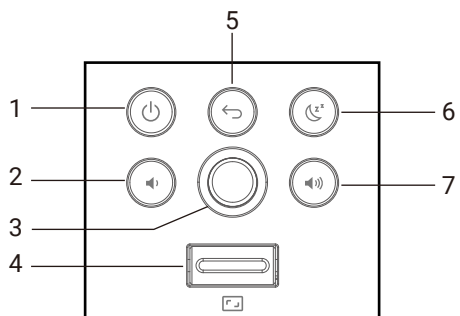


No.		Descriptions
1.	Strap	
2.	Top speaker	
3.	Right speaker and vents	
4.	Keypad	
5.	I/O ports	



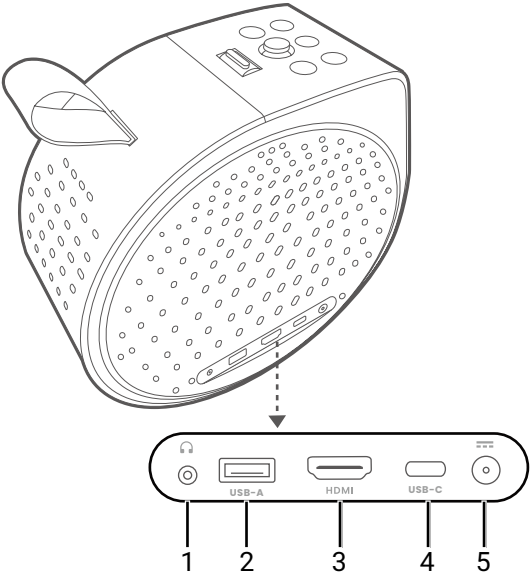
No.	Descriptions
6.	IR remote sensor and Time of Flight (ToF) sensor
7.	Projection lens
8.	Auto focus camera
9.	Left speaker and vents
10.	Tripod screw hole

Keypad



No.	Descriptions
1.	Power button and LED
2.	Volume down button
3.	Joystick
4.	Digital zoom level
5.	Back key
6.	Sleep timer
7.	Volume up button

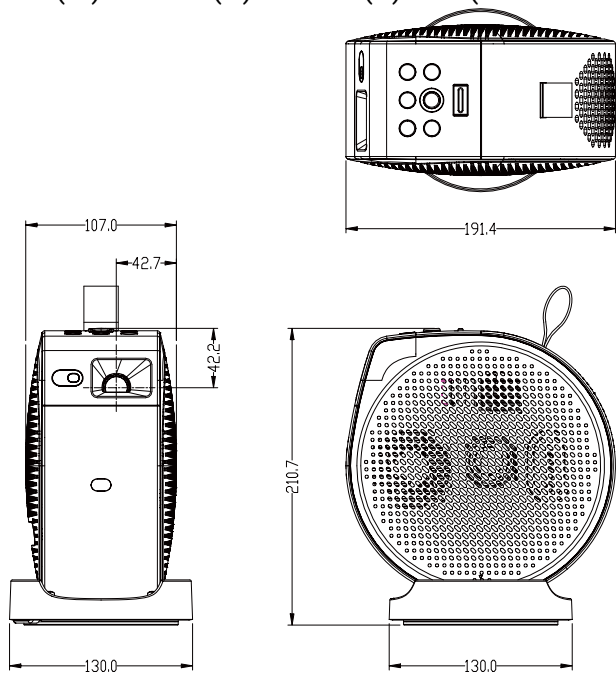
I/O ports



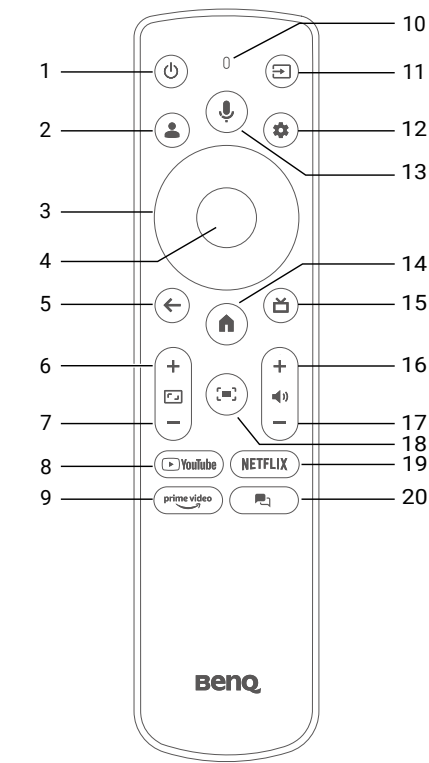
No.	Descriptions
1.	3.5mm audio output jack
2.	USB Type-A port
3.	HDMI port (Version 1.4b)
4.	USB Type-C port
5.	Power adapter port

Dimensions

With Base: 130.0 (W) x 210.7 (H) x 191.4 (D) mm (5.12 x 8.30 x 7.54 in)



Remote control



No.	Descriptions
8.	YouTube
9.	Prime Video
10.	Microphone
11.	Source
12.	Google TV Settings
13.	Voice Search
14.	Google/Basic TV Home screen
15.	HDMI source/Guide
16.	Volume up
17.	Volume down
18.	Screen Adjustment
19.	Netflix
20.	Projector Assistant

No.	Descriptions
1.	Power
2.	Profiles
3.	Arrow keys
4.	OK
5.	Back
6.	Digital zoom in
7.	Digital zoom out

Remote control effective range

The projector has one IR remote control sensor located at the front of the projector with a range of 8 meters (~26 feet) at an angle of 30 degrees (left and right) and 20 degrees (up and down). Prior to remote control pairing process during the setup wizard (see ["Powering on and initial setup" on page 22](#)), the remote control can only be used either by pointing it directly at the IR sensor or by reflecting the IR signal off of a wall/screen, making sure that there are no obstacles between the remote control and the IR sensor on the projector.

Once the remote control has been paired to the projector, you will be able to use it at any angle within a range of 8 meters (~26 feet).

Note

Voice search functionality on the remote control is only available after the remote control has been paired to the projector. See ["Powering on and initial setup" on page 22](#) for more details.

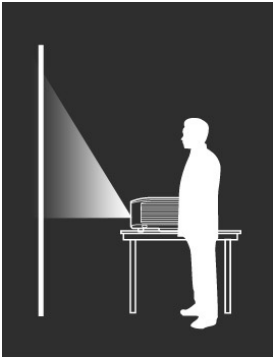
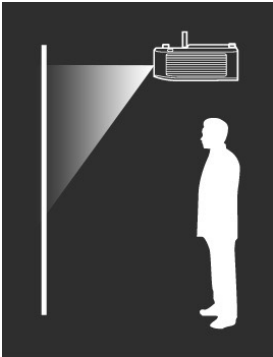
Installation

Choosing a location

Before choosing an installation location for your projector, take the following factors into consideration:

- Size and position of your screen
- Electrical outlet location
- Location and distance between the projector and the rest of your equipment
- Location and distance between the projector and the wireless access point

You can install your projector in the following ways:

• Front Select this location with the projector placed near the floor in front of the screen. This is the most common way to position the projector for quick setup and portability. Turn on the projector and select the following settings in the projector's settings menu: ⚙️ (Settings) > Projector > Advanced Settings > Projection Mode > Front.	
• Front Ceiling Select this location with the projector elevated near the ceiling in front of the screen. Turn on the projector and select the following settings in the projector's settings menu: ⚙️ (Settings) > Projector > Advanced Settings > Projection Mode > Front Ceiling. Note The projector does not feature ceiling mount components/equipment. When choosing to use a ceiling location, you must place it on an elevated and even shelf purchased separately. Make sure the shelf is stable enough to support the projector's weight. Secure the shelf properly and keep the projector from falling.	

- **Rear**

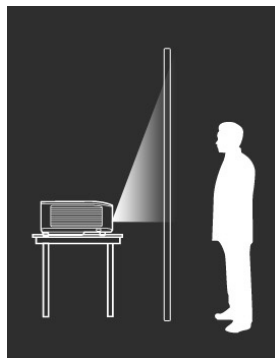
Select this location with the projector placed near the floor behind the screen.

Turn on the projector and select the following settings in the projector's settings menu:

⚙️ **(Settings) > Projector > Advanced Settings > Projection Mode > Rear.**

Note

A special rear projection screen is required.



- **Rear Ceiling**

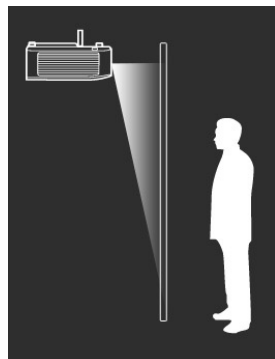
Select this location with the projector elevated from the ceiling behind the screen.

Turn on the projector and select the following settings in the projector's settings menu:

⚙️ **(Settings) > Projector > Advanced Settings > Projection Mode > Rear Ceiling.**

Note

- A special rear projection screen is required.
- The projector does not feature ceiling mount components/equipment. When choosing to use a ceiling location, you must place it on an elevated and even shelf purchased separately. Make sure the shelf is stable enough to support the projector's weight. Secure the shelf properly and keep the projector from falling.

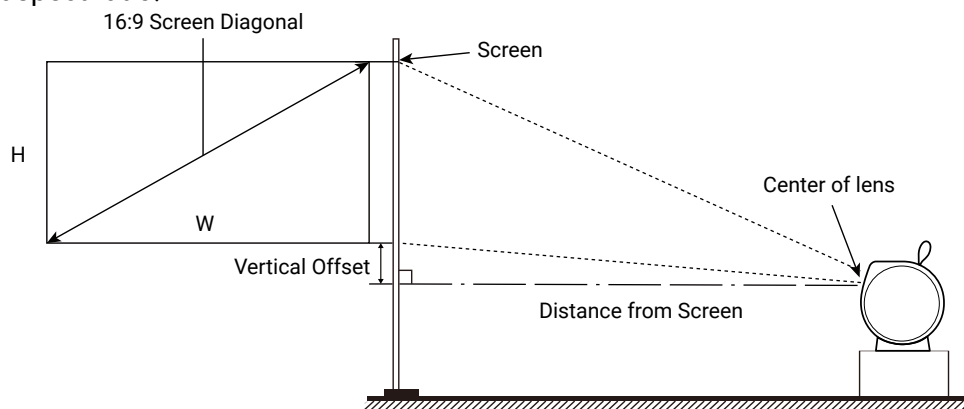


Obtaining a preferred image size

The distance from the projector lens to the screen, the zoom setting, and the video format each factors in the projected image size.

Projection dimensions

The screen aspect ratio is 16:9 and the projected picture is in a 16:9 aspect ratio.



Screen size		W (mm)	H (mm)	Distance from screen (mm)
Inch	mm			
30	762	664	374	797
40	1016	886	498	1063
50	1270	1107	623	1328
60	1524	1328	747	1594
70	1778	1550	872	1860
80	2032	1771	996	2125
90	2286	1992	1121	2391
100	2540	2214	1245	2657
110	2794	2435	1370	2922
120	3048	2657	1494	3188

For example, if you are using a 100-inch screen, the recommended projection distance is 2657 mm.

If your measured projection distance is 2391 mm, the projected screen size is 90-inch.

Note

- All measurements are approximate and may vary from the actual sizes.
- To optimize your projection quality, we suggest referring to the values listed in the non-gray rows for projection.
- BenQ recommends that if you intend to permanently install the projector, you should physically test the projection size and distance using the actual projector in situ before you permanently install it, so as to make allowance for this projector's optical characteristics. This will help you determine the exact mounting position so that it best suits your installation location.

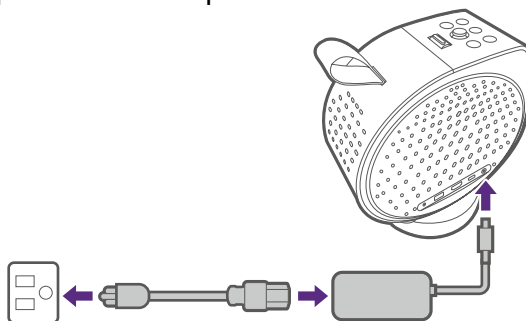
Power supply

Supply power to your projector by one of the following methods.

- (Recommended) Via the provided power adapter and power cord.
- Via a power bank or power adapter with USB-C connector or USB-C cable that are certified by USB-IF.
- Via the built-in battery after it is fully charged.

Charging the battery

1. Make sure the appropriate plug has been properly assembled, and then connect the adapter to the power adapter port.
2. Connect the power cord to a power outlet.



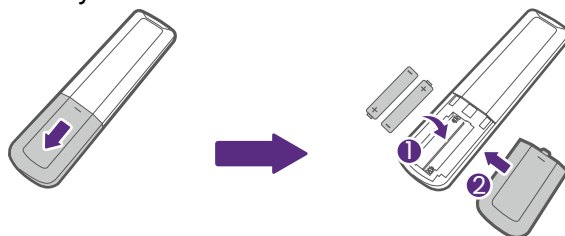
Getting started

Powering on and initial setup

1. Choose a preferred location and image size as instructed in ["Choosing a location" on page 18](#).
2. Install the remote control's batteries.

Before you can begin to use the remote control, you must install the supplied batteries into the remote control.

- Slide the battery cover outwards.
- Insert the batteries in the orientation shown below.
- Slide the battery cover back onto the remote control.

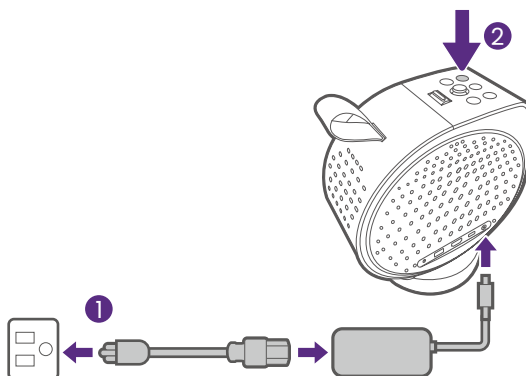


Note

Avoid leaving the remote control and batteries in an excessively hot or humid environment like the kitchen, bathroom, sauna, sunroom or in a closed car.

3. Connect power to the projector. If you are starting up the projector for the first time, charge the battery or supply power to the projector until the power LED lights up in green. See ["Charging the battery" on page 21](#) for more information.

Press and hold the power button  on the projector for 3 seconds. The power LED will flash green slowly.



Note

- When supplying power directly to the projector via the supplied power adapter please use the supplied power cable to avoid possible dangers such as electric shock and fire.
- Prior to pairing the remote control to your projector you must ensure that your remote control is in range of the projector's IR sensor. See "[Remote control effective range](#)" on page 17 for more details.

4. Power on the projector and follow the on-screen instructions to complete the initial setup. When you're prompted to set up TV, select "Set up Google TV" as this brings you complete Google TV enjoyment.
5. Check if an updated firmware is available for your product.
6. Go for a preferred scenario.

Power LED indicator

Scenario	LED status	Power status
Turning on/off	Flashing white	Turning on/off properly
	Flashing red	Low battery (below 5%)
Charging with adapter	Solid green	Fully charged
	Solid red	Charging
Battery mode	Solid/breathing green	Battery capacity: 60% - 100%
	Solid/breathing orange	Battery capacity: 21% - 59%
	Solid/breathing red	Battery capacity: < 20%

Maintenance

Care of the projector

Your projector needs little maintenance. The only thing you have to do on a regular basis is keep the lens clean.

Never remove any parts of the projector. Contact your dealer or local customer service center if the projector fails to operate as expected.

Cleaning the lens

Clean the lens whenever you notice dirt or dust on the surface. Please be sure to turn off the projector and let it cool down completely before cleaning the lens.

- Use a canister of compressed air to remove dust.
- If there is dirt or smears, use lens-cleaning paper or moisten a soft cloth with lens cleaner and gently wipe the lens surface.
- Never use any type of abrasive pad, alkaline/acid cleaner, scouring powder, or volatile solvent, such as alcohol, benzene, thinner or insecticide. Using such materials or maintaining prolonged contact with rubber or vinyl materials may result in damage to the projector surface and cabinet material.

Note

Never use wax, alcohol, benzene, thinner or other chemical detergents. These can damage the case.

Storing the projector

If you need to store the projector for an extended time, please follow the instructions below:

- Make sure the temperature and humidity of the storage area are within the recommended range for the projector. Please refer to ["Specifications" on page 28](#) or consult your dealer about the range.
- Retract the adjustable feet/kickstand (if available).
- Remove the batteries from the remote control.
- Pack the projector in its original packing or equivalent.

Transporting the projector

It is recommended that you ship the projector with its original packing or equivalent.

Light source information

Go to  (**Settings**) > **Projector** > **Advanced Settings** > **Light Source Information**.

Troubleshooting

 The LED indicator is flashing.

Scenario	Power LED status
Driver board error	Flashing red/blue
Fan error	Flashing blue/green
Optical engine temperature error	Flashing red
TOF error	Flashing red/green
Battery malfunction	Flashing purple
G sensor Error	Flashing red/blue/green

Contact customer service for assistance.

Note

Refer to ["Power LED indicator" on page 23](#) for power LED indicator details.

 The projector does not turn on.

Cause	Remedy
There is no power from the power cord.	Plug the power cord into the AC power jack on the projector, and plug the power cord into the power outlet. If the power outlet has a switch, make sure that it is switched on.
Attempting to turn the projector on again during the cooling process.	Wait until the cooling down process has completed.

 No picture.

Cause	Remedy
The video source is not turned on or connected correctly.	• Check if the video source is properly connected. • The projector may be in Audio-only or power saving mode. Press the power key to disable.

Cause	Remedy
The projector is not correctly connected to the input signal device.	Check the connection.
The input signal has not been correctly selected.	Select the correct input signal with the  key.

? Blurred image

Cause	Remedy
The projection lens is not correctly focused.	Adjust the focus of the lens.
The projector and the screen are not aligned properly.	Adjust the projection angle and direction as well as the height of the projector if necessary.
The auto vertical keystone function did not work.	Adjust the projection angle.

? Remote control does not work.

Cause	Remedy
The batteries are out of power	Replace both of the batteries with new ones.
There is an obstacle between the remote control and the projector.	Remove the obstacle.
You are too far away from the projector	Stand within 8 meters (26 feet) of the projector.

Specifications

Projector specifications

Category	Item	Descriptions
Display	Brightness (ANSI lumens)	500
	Native Resolution	1080P (1920x1080)
	Native Aspect Ratio	16:9
	Contrast Ratio (FOFO)	100,000:1
	Display Color	24-bit (16.7 million colors)
	Light Source	Laser
	Light Source Life	Eco: 30000 hours Normal: 20000 hours
Optical	Throw Ratio	1.2
	Zoom Ratio	Fixed
	Lens	F/#=1.9; f=19.65mm
	Projection Offset (Full-Height)	100%
	Keystone Adjustment	2D, (Auto) Vertical ± 20 degrees, Horizontal ±30 degrees, Rotation ± 40 degrees; 2D, (Manual) Vertical & Horizontal & Rotation ± 40 degrees
	Clear Image Size	30"–120"
Picture	Rec. 709 Coverage	92%
Compatibility	Input Lag	22.5ms (1080p@60Hz)
	Resolution Support	VGA (640 x 480) to 4K UHD (3840 x 2160)
	Horizontal Frequency	15K – 135KHz
	Vertical Scan Rate	22 – 62Hz
	HDTV Compatibility	480p, 576p, 720p, 1080p
I/O Interface	HDMI in	(x1) HDMI-1 (2.0b/HDCP2.3)
		(x1) USB Type A-1 (2.0/Power Supply1.0A/ Reader/FW Upgrade)
	USB Type C	(x1) Display Port/ PD in 20V-2.25A to 5A/ PD out 5V-2A, 9V-2A, 12V-1.5A, 15V1.2A*/ FW Upgrade
		(x2) 4W
Audio	Speaker	(x2) 4W
	Audio out (3.5mm Mini Jack)	(x1)
	HDMI Audio Return	ARC, 5.1 channel
	Woofer	10W Passive Radiator

Category	Item	Descriptions
Environment	Power Supply	AC 100 to 240 V, 50/60 Hz
	Typical Power Consumption	85W@100 – 240VAC
	Acoustic Noise (Typ./Eco.)(dB)	28dBA/26dBA
	Operating Temperature	0 – 40°C
	Storage Temperature	-20 – 60°C, without condensation
	Operating Relative Humidity	10 – 90%RH, without condensation
	Storage Relative Humidity	10 – 90%RH, without condensation
Battery	Battery Cell Type	Lithium-ion
	Battery Life	Video Playing Time: approximately 180 mins
		Music Playing Time: approximately 300 mins
	Battery Life Cycle	500 Cycles
Mechanical Features	Projection angle (Portable only)	135° Vertical/ 360° Horizontal/ 10°-15° Tilt for ceiling projection
Smart Features	Bluetooth	Bluetooth 5.0
	Wi-Fi Standard	802.11 a/b/g/n/ac (2.4G/5G)
Dimensions and Weight	Net Weight (kg)	2.0 kg
	Net Weight (lb)	4.4lb
	Dimensions (WxHxD) (mm)	130.0(W) x 210.7(H) x 191.4(D)
	Dimensions (WxHxD) (inch)	5.12(W) x 8.30(H) x 7.54(D)
Projections System	Projection System	DLP
	DMD size	0.23" Pico

Note

- LED life results will vary depending on environmental conditions and usage.
- The performance of Wi-Fi and Bluetooth might be disturbed by distance and obstacles.
- Battery life may vary by the content played, the media source, or the projector settings.
- *: PD out is available only when the projector is supplied power by the power adapter came with your product.

Supported file formats

The projector's media reader is powered by the supplied Android TV dongle QS02. See QS02 user manual from [Support.BenQ.com](https://support.benq.com) for the supported file formats.

For details on the supported media formats, please visit: <https://developer.android.com/guide/topics/media/media-formats>

Copyright & disclaimer

Copyright

Copyright © 2024 by BenQ Corporation. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system or translated into any language or computer language, in any form or by any means, electronic, mechanical, magnetic, optical, chemical, manual or otherwise, without the prior written permission of BenQ Corporation.

Android™ is a trademark of Google LLC.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by BenQ Corporation is under license.

iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

macOS® is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

Google and its related content: Google TV is the name of this device's software experience and a trademark of Google LLC. Google, YouTube and other marks are trademarks of Google LLC.

NETFLIX : Netflix is a trademark of Netflix, Inc.

: Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.

The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

All other logos, products, or company names mentioned in this manual may be the registered trademarks or copyrights of their respective companies, and are used for informational purposes only.

Disclaimer

BenQ Corporation makes no representations or warranties, either expressed or implied, with respect to the contents hereof and specifically

disclaims any warranties, merchantability or fitness for any particular purpose. Further, BenQ Corporation reserves the right to revise this publication and to make changes from time to time in the contents hereof without obligation of BenQ Corporation to notify any person of such revision or changes. This user manual aims to provide the most updated and accurate information to customers, and thus all contents may be modified from time to time without prior notice. Please visit <http://support.benq.com> for the latest version of this manual.

It is the sole responsibility of the user if problems (such as data loss and system failure) occurred due to non-factory installed software, parts, and/or non-original accessories.

Warranty

BenQ warrants this product against any defects in material and workmanship, under normal usage and storage.

Proof of purchase date will be required with any warranty claim. In the event this product is found to be defective within the warranty period, BenQ's only obligation and your exclusive remedy shall be replacement of any defective parts (labor included). To obtain warranty service, immediately notify the dealer from which you purchased the product of any defects.

Important: The above warranty shall be void if the customer fails to operate the product in accordance with BenQ's written instructions, especially the ambient humidity must be in-between 10% and 90%, temperature in-between 0°C and 40°C, altitude lower than 2000 meters, and avoiding to operate the projector in a dusty environment. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from country to country.

For other information, please visit www.BenQ.com.

Statement regarding hyperlinks and third-party websites

BenQ is not responsible for the content of the websites or of similar resources, which are maintained and controlled by third parties, that may be linked from this product. Providing links to those websites or to similar resources does not mean that BenQ makes any warranty or representation

to their content by expression or by implication.

Any third party content or service preinstalled in this product is provided "as is". BenQ does not, by expression or by implication, make any warrant to the content or to the services provided by third parties. BenQ does not warrant or guarantee that the content or services provided by third parties are accurate, effective, most up-to-date, legal, or complete. Under no circumstances shall BenQ be liable for the content or services provided by third parties including their negligence.

Services provided by third parties may be terminated temporarily or permanently. BenQ does not warrant or guarantee that any content or services provided by third parties are in good condition at any time, and is not liable for the termination of the said content and services.

In addition, BenQ is not involved in any transactions you conduct in the websites or similar resources maintained by third parties.

You should contact the content or service providers for any questions, concerns, or disputes.

BenQ ecoFACTS

BenQ has been dedicated to the design and development of greener product as part of its aspiration to realize the ideal of the "Bringing Enjoyment 'N Quality to Life" corporate vision with the ultimate goal to achieve a low-carbon society. Besides meeting international regulatory requirement and standards pertaining to environmental management, BenQ has spared no efforts in pushing our initiatives further to incorporate life cycle design in the aspects of material selection, manufacturing, packaging, transportation, using and disposal of the products. BenQ ecoFACTS label lists key eco-friendly design highlights of each product, hoping to ensure that consumers make informed green choices at purchase.

Check out BenQ's CSR Website at <http://csr.BenQ.com/> for more details on BenQ's environmental commitments and achievements.



BenQ.com

© 2024 BenQ Corporation.
All rights reserved. Rights of modification reserved.

Директива ЕО об утилизиции електрических и электронного оборудования

Утилизация електрического и электронного оборудования населением в Европейском союзе.
Данный символ на изделии или на упаковке означает, что данное изделие запрещается утилизировать наравне с бытовыми отходами. Вы должны сдать вть пришедшие в негодность устройства и/или аккумуляторы для утилизации на специальный пункт сбора электрических или электронных устройств и/или аккумуляторов. Для получения подробных сведений о переработке этого оборудования и/или аккумуляторов обратитесь в местные органы управления, магазин, в котором был приобретен продукт, или службу по сбору бытовых отходов. Переработка материалов поможет сохранить природные ресурсы и сэкономить средства для здоровья людей и окружающей среды.
Сведения об утилизации: подробную информацию см. на сайте: https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html

Dyrektywa WEEE
Utylizacja odpadów z urządzeń elektrycznych i elektronicznych lub baterii przez użytkowników prywatnych w Unii Europejskiej.
Ten symbol na urządzeniu lub opakowaniu oznacza, że nie może być ono wykorzystywane razem z odpadami domowymi. Zużyty sprzęt lub baterie należy przekazać do odpowiedniego punktu zwrotu sprzętu elektrycznego i elektronicznego w celu wtórnego przetworzenia. Szczegółowe informacje dotyczące wtórnego przetwarzania tych urządzeń lub baterii można uzyskać, kontaktując się z lokalną administracją, sprzedawcą lub lokalnym przedsiębiorstwem oczyszczania. Przetwarzanie wtórne materiałów pomaga w zachowaniu surowców naturalnych i uciążliwy i uciążliwy w sposób przyjazny dla ludzkiego zdrowia i środowiska.
Informacje o recyklingu: Szczegółowe informacje dostępne są pod adresem https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html.

WEEE direktifi
Avrupa Birliği ülkelerinde özel ve eşyası kullancıların tarafından Elektrikli ve Elektronik Cihazların ve/veya Pillerin Atılması.
Ürün veya ambalaj üzerindeki bu sembol, bunun evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini ifade etmektedir. Atık cihazınızı ve/veya pilleri, elektrikli ve elektronik cihazların ve/veya pillerin geri dönüşümü için uygunlaşabilir geri alma servisine göre ele alarak atmalısınız. Bu cihazın ve/veya pillerin geri dönüşümü hakkında daha fazla bilgi edirmek için lütfen cihazı satın aldığınız yerl bayıya veya dükkana yada ev eşyası kullanıştığınız servisine başvurun. Materyallerin geri dönüşümü, doğal kaynakların korunmasını ve insan sağlığını ve çevreye zarar verilmeksizin geri dönüşümünün güvenli emektir.
Geri dönüşüm bilgisi: Ayrıntılar için bkz: https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html

WEEE direktiv
Bortskaffelse af elektrisk og elektronisk affald og/eller batterier, anvendt i husholdningen i EU.
Dette symbol på produktet eller på emballagen angiver, at det ikke kan bortskaffes sammen med vanlig husholdningsaffald. Du skal bortskaffe affald (udstyr) og/eller batterier ved at levere det/dem til relevante genbrugscentre for elektrisk og elektronisk udstyr og/eller batterier. For yderligere oplysninger om genbrug af dette udstyr og/eller batterier skal du kontakte kommunen, butikken hvor du købte udstyret eller dit affaldsselskab. Genbrugsmaterialer hjælper med at bevare naturlige ressourcer og sikre, at det det genbruges kan blive made, der beskytter menneskers helser og miljø.
Oplysninger om genbrug: Se https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html for yderligere oplysninger.

WEEE-direktívi
Käyttäjien yksityis kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteromun ja/tai paristojen hävittäminen Euroopan unionissa.
Tämä symboli tuoteessa tai sen pakkausessa ilmaisee, että tuotetta ei saa hävittää tavallisten kotitalousten jätehuoneiden kanssa. Jätelaitetta ja/tai paristot on hävitetävä toimittamalla se asianmukaiseen sähkö- ja elektroniikkalaiteromun ja/tai paristojen kierrätyksijärjestelmään. Häuuttösääntöä tämän tuotteen ja/tai paristojen kierrätyksestä otta yhteyttä paikalliseen viranomaiseen, liikkeeseen, josta ostit tuotteen, tai jättehuoltoalavirustirykseei. Materiaalien lisätyöstä auttaa säästämään luonnon resursseja ja varmistamaan, että laite kierrätetään tavalla, joka suojelee ihmisten terveyttä ja ympäristöä.
Kierrätystiedot: Katso lisätietoja osoitteesta https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html.

WEEE-direktiv
Kassering av elektrisk og elektronisk utstyr og/eller batterier for brukere i private husholdninger i EU.
Dette symbolet på produktet eller på innpakningen angir at det ikke kan kasseres sammen med vanlig husholdningsavfall. Du må kaste utstyret og/eller batterier ved å overlevere det til det aktuelle retursenteret for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr og/eller batterier. Hvis du vil ha mer informasjon om resirkulering og/eller batterier, vennligst kontakt lokale myndigheter, butikken der du kjøpte utstyret eller en resirkuleringsstasjon. Resirkulering av materialer vil bidra til å bevare naturlige ressurser og sikre at det resirkuleres på en måte som beskytter menneskers helse og miljø.
Informasjon om resirkulering: Du finner mer informasjon på https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html

WEEE-direktiv
Riklinjer for kassering av avfall som utgirs av eller inneholder elektriska eller elektroniska produkter och/eller batteri, gällande hushåll i EU.
Dessa symbolen kan finnas på produkten eller på förpackningen och betyder att produkten inte kan kasseras som vanlig hushållsavfall. När du vill kassera produkten och/eller batteri måste du lämna in den på det ställe som avses för återvinning av elektriska eller elektroniska produkter och/eller batteri. Dälsi information om återvinning av den här typen av utrustning och/eller batteri kan du vända dig till din kommun, ditt inköpsställe eller till den lokala sophämtningen. Genom att återvinna materialet i produkten kan vi spara på naturligtgågarna och försäkra oss om att produkten återvinns på ett sätt som skyddar människors hälsa och miljön.
Återvinningsinformation: Se https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html för detaljer.

Directiva WEEE
Evacuarea deșeurilor echipamentelor electrice și electronice și/sau bateriilor de către utilizatorii casnici din Uniunea Europeană.
Acest simbol de pe produs sau de pe ambalaj indică că acest produs nupoate fi evacuat ca deșeu casnic. Trebuie să evacuați deșeurile de echipamente și/sau bateria prin printr-un centru conform schemei de prelulare pentru reciclare a componentelor electrice și electronice și/sau a bateriilor. Pentru informații suplimentare privind reciclarea acestui echipament și/sau a bateriei, contactați primăria orașului dvs., magazinul de unde ați achiziționat echipamentul sau serviciul de salubritate pentru deșeurii menajere.
Reciclarea acestor materiale va ajuta la păstrarea resurselor naturale și asigură că sunt reciclate într-o modalitate care protejează viața și mediul oamenilor.
Informații privind reciclarea: Vizitați https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html pentru detalii.

Směrnice WEEE
Likvidace vyřazených elektrických a elektronických zařízení anebo baterií v domácnostech uživateli v Evropské unii.
Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že dané zařízení nelze vyhodit do běžného domovního odpadu. Vyřazené elektrické nebo elektronické zařízení anebo baterie je nutno zlikvidovat odevzdáním k recyklaci v souladu s platným plánem recyklace elektrických a elektronických zařízení anebo baterií. Další informace o recyklaci tohoto zařízení anebo baterií získáte v místních úřadů, v obchodě, kde jste výrobek zakoupili nebo v společnosti, která se zabývá likvidací domovního odpadu.
Recyklace materiálů pomáhá chránit přírodní zdroje a zaručuje likvidaci výrobků způsobem, kterýmžetný klidiskům zdraví a životnímu prostředí.
Informace o recyklaci: Podrobnosti viz https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html.

WEEE-richtlijn
Wegwerpen van elektrische en elektronische apparatuur en/of accu's door huishoudens in de Europese Unie.
Dit symbool geeft aan dat het product niet met het huishoudelijke afval kan worden aangeboden. U moet afgedankte apparatuur en/of accu's wegwerpen door ze in te leveren op de inzamel punten voor elektrische en elektronische apparatuur en/of accu's. Voor meer informatie over het hergebruik van deze apparatuur en/of de accu neemt u contact op met uw gemeente, de winkel waar u de apparatuur hebt gekocht of de milieudienst van de gemeente. Door het recyclen van de materialen worden natuurlijke hulpbronnen behouden en helpt u de natuur en de volksgezondheid te beschermen.
Recycle-informatie: Zie https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html voor details.

WEEE direktíva
Az Európai Unióban a magánháztartások elektromos és elektronikus hulladékainak és/vagy akkumulátorok kezeléséről szóló irányelv.
A terméken vagy a csomagoláson ez a szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem tehető a háztartási hulladékok közé. A készüléket és/vagy akkumulátort az elektronikus és elektromos hulladékoknak és/vagy akkumulátorokra vonatkozó visszavételi rendszerben kell visszajuttatni. A készülék és/vagy akkumulátor begyűjtéséről bővebb információkat kaphat a helyi önkormányzatnál, a vásárlás helyén vagy a háztartási hulladékok elszállító szolgáltatójánál. Az anyagok begyűjtése hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez és biztosítja, hogy a hulladékok gyűjtése az emberi egészséget és a környezetet védő módon történjen.
Újrahasznosítási információ: a részleteket lásd a https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html oldalon.

Директива WEEE
Изхвърляне на отпадъчно електрическо и електронно оборудване и/или батерии от потребители в частни домакинства в Европейския съюз.
Този символ върху продукт или неговата опаковка указва, че не може да бъде изхвърлян заедно с останалите домакински отпадъци. Трябва да изхвърлите отпадъчното оборудване и/или батерии, като го предадете в подходящ пункт за събиране и рециклиране на електрическо и електронно оборудване и/или батерии. За повече информация относно рециклирането на този уред, и/или батерии, моли свържете се със съответния офис във Вашия град, с магазина, от който сте закупили продукта или с местната служба за събиране на битови отпадъци. Рециклирането на материалите ще спомогне за запазване на природните ресурси и ще осигури рециклиране по запазващ човешкото здраве иколната среда начин.
Recycling information: See https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html for details.

WEEE direktiva
Az Európai Unióban a magánháztartások elektromos és elektronikus hulladékainak és/vagy akkumulátorok kezeléséről szóló irányelv.
A terméken vagy a csomagoláson ez a szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem tehető a háztartási hulladékok közé. A készüléket és/vagy akkumulátort az elektronikus és elektromos hulladékoknak és/vagy akkumulátorokra vonatkozó visszavételi rendszerben kell visszajuttatni. A készülék és/vagy akkumulátor begyűjtéséről bővebb információkat kaphat a helyi önkormányzatnál, a vásárlás helyén vagy a háztartási hulladékok elszállító szolgáltatójánál. Az anyagok begyűjtése hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez és biztosítja, hogy a hulladékok gyűjtése az emberi egészséget és a környezetet védő módon történjen.
Újrahasznosítási információ: a részleteket lásd a https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html oldalon.

Директива WEEE
Изхвърляне на отпадъчно електрическо и електронно оборудване и/или батерии от потребители в частни домакинства в Европейския съюз.
Този символ върху продукт или неговата опаковка указва, че не може да бъде изхвърлян заедно с останалите домакински отпадъци. Трябва да изхвърлите отпадъчното оборудване и/или батерии, като го предадете в подходящ пункт за събиране и рециклиране на електрическо и електронно оборудване и/или батерии. За повече информация относно рециклирането на този уред, и/или батерии, моли свържете се със съответния офис във Вашия град, с магазина, от който сте закупили продукта или с местната служба за събиране на битови отпадъци. Рециклирането на материалите ще спомогне за запазване на природните ресурси и ще осигури рециклиране по запазващ човешкото здраве иколната среда начин.
Recycling information: See https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html for details.

WEEE direktiva
Odlaganje u otpad električnih i elektroničkih uređaja i/ili baterija iz kućanstava u Europskoj uniji.
Ovaj simbol na proizvodu ili pakiranju označava da se ovaj proizvod ne može odbaciti s kućnim otpadom. Uređaje za otpad i/ili baterije trebete odložiti u otpad u skladu s pravilima povrata, zbrinjavanja i reciklaže električnih i elektroničkih uređaja i/ili baterija. Više informacija o recikliranju ovog uređaja i/ili baterije, potražite u vašem mjesnom uredu, trgovini gdje ste kupili proizvod ili u službi koja prikuplja vaš kućni otpad. Recikliranje materijala pomoći će očuvanju prirodnih resursa i osigurati recikliranje na način koji štiti ljudsko zdravlje i prirodni okoliš.
Podaci o recikliranju: Pobjednosti pogledajte na https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html.

Οδηγία WEEE
Απορρίψη απόρριψη ηλεκτρολογικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού ή/και μπαταριών από χρήστες σε νοικοκυριά εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης.
Το παρόν σύμβολο στο προϊόν ή/τι η συσκευασία υποδηλώνει ότι αυτό δεν μπορεί να απορριφθεί με τα οικιακά απόρριμματα. Πρέπει να φροντίσετε για την απόρριψη του χρηστού εξοπλισμού σας ή/και μπαταριών, παραδίδοντάς τα σε αρμόδιο φορέα παραλαβής με σκοπό την ανακύκλωση ηλεκτρολογικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού ή/και μπαταριών. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση του παρόντος εξοπλισμού ή/και μπαταριών, παρακαλούμε απευθυνθείτε στο αρμόδιο γραφείο του δήμου, στο κατάστημα όπου αγοράσατε τον εξοπλισμό ή/στην υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων. Η ανακύκλωση των υλικών θα βοηθήσει την εξοικονόμηση φυσικών πόρων και θα διασφαλίσει ότι αυτά ανακύκλώνονται με τρόπο που προστατεύει την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον.
Recycling information: See https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html for details.

EU Battery Declaration



EU Battery Declaration
This symbol on the battery or on the packaging indicates that the battery provided with this product should not be treated as household waste. Instead, please separate the battery/batteries from other types of waste and recycle them through your local recycling system to protect the environment and health. The chemical symbol for lead (Pb) is added under this symbol if the battery contains more than 0.004% lead. Additionally, the chemical symbol for cadmium (Cd) is added under this symbol if the battery contains more than 0.002% cadmium.
For more detailed information about the recycling of these batteries, please contact your local authority or the shop where you purchased the product or batteries.

Déclaration sur les batteries pour l'UE
Ce symbole sur la batterie ou sur l'emballage indique que la batterie fournie avec ce produit ne doit pas être traitée comme un déchet ménager. Au lieu de cela, veuillez séparer les piles/batteries des autres types de déchets et les recycler par le biais de votre système de recyclage local afin de protéger l'environnement et la santé. Le symbole chimique du plomb (Pb) est ajouté sous ce symbole si la batterie contient plus de 0,004% de plomb. De plus, le symbole chimique du cadmium (Cd) est ajouté sous ce symbole si la pile contient plus de 0,002% de cadmium.
Pour des informations plus détaillées sur le recyclage de ces batteries, veuillez contacter les autorités locales ou le magasin où vous avez acheté le produit ou les batteries.

Declaración de batería de la UE
Este símbolo en la batería o en el embalaje indica que la batería suministrada con este producto no se debe eliminar junto con los residuos domésticos, sino que se debe separar de los demás tipos de residuos y reciclarlos de acuerdo con el reglamento de reciclaje local para proteger el medioambiente y la salud. El símbolo químico del plomo (Pb) aparecerá debajo de este símbolo si la batería contiene más de un 0,004% de plomo. Además, se añadirá el símbolo químico del cadmio (Cd) debajo de este símbolo si la batería contiene más de un 0,002% de cadmio.
Para obtener más información sobre el reciclaje de estas baterías, póngase en contacto con los organismos locales o con la tienda en la que adquirió el producto o las baterías.

Declaração de baterias UE
Este símbolo na bateria ou na embalagem indica que a bateria fornecida com este produto não deverá ser tratada como lixo doméstico. Em vez disso, separe as baterias/pilhas do outro tipo de lixo e recicle-as através do sistema local de reciclagem, para proteger o ambiente e a saúde. O símbolo químico do chumbo (Pb) é adicionado sob este símbolo caso a bateria contenha mais que 0,004% de chumbo. Por além disso, o símbolo químico do cádmio (Cd) é adicionado sob este símbolo caso a bateria contenha mais que 0,002% de cádmio.
Para informações mais detalhadas sobre a reciclagem destas baterias, contacte as autoridades locais ou a loja onde comprou o produto ou as baterias.

Dichiarazione UE sulla batteria
Questo simbolo sulla batteria o sulla confezione indica che la batteria in dotazione con il prodotto non deve essere gestita come rifiuto domestico. Se parare la batteria/batterie da altri tipi di rifiuti e riciclarla tramite i sistemi di riciclo locali per proteggere l'ambiente e la salute. Il simbolo chimico del piombo (Pb) sarà presente sotto questo simbolo nel caso in cui la batteria contenga più dello 0,004% di piombo. Inoltre, il simbolo chimico del cadmio (Cd) sarà presente sotto questo simbolo nel caso in cui la batteria contenga più dello 0,002% di cadmio.
Per ulteriori informazioni sul riciclo di queste batterie, contattare l'autorità locale o il punto vendita dove è stato acquistato il prodotto o le batterie.

EU Batterieerklärung
Dieses Symbol auf der Batterie oder der Verpackung weist darauf hin, dass die mit diesem Produkt gelieferte Batterie nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Bitte trennen Sie die Batterie(n) von anderen Abfällen und geben Sie sie zum Schutz der Umwelt und der Gesundheit über Ihr örtliches Recyclingsystem ab. Das chemische Symbol für Blei (Pb) wird unter diesem Symbol hinzugefügt, wenn die Batterie mehr als 0,004% Blei enthält. Außerdem wird das chemische Zeichen für Cadmium (Cd) unter diesem Symbol hinzugefügt, wenn die Batterie mehr als 0,002% Cadmium enthält.
Weitere Informationen zum Recycling dieser Batterien erhalten Sie bei den lokalen Behörden oder in dem Geschäft, in dem Sie das Produkt oder die Batterien gekauft haben.

Декларация ЕС об аккумуляторax
Этот символ на аккумуляторе или на упаковке означает, что аккумулятор, поставляемый вместе с этим устройством, нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Отделите аккумулятор/аккумуляторы от других видов мусора и сдайте для переработки в местный пункт службы утилизации, чтобы защитить окружающую среду и здоровье. Под этим символом дополнительно указывается химический символ свинца (Pb), если аккумулятор содержит более 0,004% свинца. Кроме того, под этим символом дополнительно указывается символ кадмия (Cd), если аккумулятор содержит более 0,002% кадмия.
За более подробной информацией об утилизации этих аккумуляторов обращайтесь в местные органы власти или в магазин, где вы купили устройство или аккумуляторы.

Декларация ЕС по батареї
Цей символ на батерії або на упаковці вказує на те, що батарею, яка постачається з цим виробом, не можна утилізувати разом з побутовими відходами. Натомість, будь ласка, відокремлюйте батарею/батерії від інших типів відходів і здавайте їх на переробку через місцеву систему утилізації, щоб захистити навколишнє середовище і здоров'я людей. Хімічний символ свинцю (Pb) додається під цим символом, якщо батарея містить більше 0,004% свинцю. Крім того, хіміний символ кадмію (Cd) додається під цим символом, якщо батарея містить більше 0,002% кадмію.
Для отримання більш детальної інформації про переробку цих батерей, будь ласка, зверніться до місцевих органів влади або до магазину, де ви придбали продукт або батареї.

Deklaracja UE dotycząca baterii
Ten symbol na baterii lub opakowaniu oznacza, że baterii dostarczonej z tym produktem nie należy traktować jak odpadów domowych. Zamiast tego należy oddzielić baterie od innych rodzajów odpadów i poddać je recyklingowi w ramach lokalnego systemu recyklingu w celu ochrony środowiska i zdrowia. Pod tym symbolem dodawany jest symbol pierwiastka ołowiu (Pb), jeśli bateria zawiera więcej niż 0,004% ołowiu. Ponadto pod tym symbolem dodaje się symbol pierwiastka kadmu (Cd), jeśli bateria zawiera więcej niż 0,002% kadmu.
Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tych baterii, należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub sklepem, w którym produkt lub baterie zostały zakupione.

AB Pil Beyanı
Pilin veya ambalajın üzerindeki bu sembol, bu ürünü birlikte verilen pilin evsel atık olarak değerlendirilmemesi gerektiğini belirtir. Bunun yerine, çevreyi ve sağlığı korumak için lütfen pil/pilleri diğer atık türlerinden ayırın ve yerel geri dönüşüm sisteminin aracılığıyla geri dönüştürün. Pilin %0,004'ten fazla kurşun içermesi durumunda kurşunun kimyasal simgesi (Pb) bu simgenin altına eklenir. Ayrıca pilin %0,002'den fazla kadmiyum içermesi durumunda bu sembolün altına kadmiyumun (Cd) kimyasal sembolü eklenir.
Bu pillerin geri dönüşümü hakkında daha ayrıntılı bilgi için lütfen yerel otoritenize veya ürünü veya pilleri satın aldığınız mağazaya lütfenime geçin.

EU-erklæring om batteri
Symbolet på batteriet eller på emballagen angiver, at det medfølgende batteri til dette produkt ikke må bortskaffes sammen med affald fra husholdningen. Fjern i stedet batteri/batterier fra andre typer affald og aflever dem til en genbrugsstation, så du beskytter miljøet og sundhed. Det kemiske symbol for bly (Pb) er tilføjet under symbolet, hvis batteriet indeholder mere end 0,004% bly. Derudover er det kemiske symbol for cadmium (Cd) tilføjet til symbolet, hvis batteriet indeholder mere end 0,002% cadmium. Du kan finde yderligere oplysninger om genbrug af disse batterier ved at kontakte din lokale genbrugsstation eller butikken, hvor du købte produktet eller batterierne.

EU-n akku- ja paristoasetus
Tämä symboli akussa, paristossa tai pakkausessa osoittaa, että tämän tuotteen mukana toimitettua paristoa tai akkua ei saa kästellä kotitalousjätteenä. Sen sijaan erottele akku/paristot muista jätteistä ja kierrätä ne paikallisen kierrätysjärjestelmän kautta ympäristön ja terveyden suojelemiseksi. Tämän symbolin alle on lisätty lyijyn kemiallinen symboli (Pb), jos akku/paristo sisältää yli 0,004% lyijyä. Lisäksi tämän symbolin alle lisätään kadmiumin (Cd) kemiallinen symboli, jos akku/paristo sisältää yli 0,002% kadmiunia.
Lisätietoja näiden paristojen kierrätyksestä saat paikallisilta viranomaisilta tai liikkeestä, josta ostit tuotteen tai akun/paristot.

EU-erklæring om batterier
Dette symbolet på batteriet eller på emballagen indikerer at batteriet som følger med dette produkt, ikke skal behandles som husholdningsaffald. For å beskytte miljøet og helsen må du i stedet skille batteriet/batteriene fra andre typer avfall og resirkulere dem gjennom ditt lokale resirkuleringsystem. Det kjemiske symbolet for bly (Pb) legges til under dette symbolet dersom batteriet inneholder mer enn 0,004% bly. I tillegg er det kjemiske symbolet for kadmiurn (Cd) lagt til under dette symbolet dersom batteriet inneholder mer enn 0,002% kadmiurn.
I tillegg vil vil ha mer detaljert informasjon om resirkulering av disse batteriene, kan du kontakte lokale myndigheter eller butikken der du kjøpte produktet eller batteriene.

BatterideklARATION för EU
Denna symbol på batteriet eller förpackningen betyder att batteriet som medföljer produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Sortera istället batteriet/batterierna åtskillt från andra typer av avfall och återvinn dem genom ditt lokala återvinningssystem för att värna om miljö och hälsa. Den kemiska beteckningen för bly (Pb) läggs till under symbolen om batteriet innehåller mer än 0,004% bly. Dessutom läggs den kemiska beteckningen för kadmiurn (Cd) till under symbolen om batteriet innehåller mer än 0,002% kadmiurn.
Mer detaljerad information om återvinning av batterierna kan du få genom att ta kontakt med lokal ansvarig myndighet eller den butik där du köpte produkten eller batterierna.

Declarație UE privind bateriia
Acest simbol de pe baterie sau de pe ambalaj indică faptul că, bateria furnizată cu acest produs nu trebuie tratată ca deșeu menajer. În schimb, separați bateria/bateriile de alte tipuri de deșeurii și reciclați-le prin intermediul sistemului dvs. local de reciclare, pentru a proteja mediul și sănătatea. Simbolul chimic pentru plumb (Pb) este adăugat sub acest marșaj dacă bateria conține mai mult de 0,004% cadmiu. În plus, simbolul chimic pentru cadmiu (Cd) este adăugat sub acest marșaj dacă bateria conține mai mult de 0,002% cadmiu.
Pentru mai multe informații detaliate despre reciclarea acestor baterii, contactați autoritatea locală sau magazinul de unde ați achiziționat produsul sau bateriile.

Prohlášení EU o bateriích
Tento symbol na baterii nebo na obalu označuje, že s baterií dodávanou s tímto výrobkem by se nemělo nakládat jako s domovním odpadem. Místo toho baterie oddělte od ostatních druhů odpadu a recykluje je prostřednictvím místního recyklačního systému, aby ste chránili životní prostředí a zdraví. Pokud baterie obsahuje více než 0,004% olova, přidává se pod tento symbol chemický symbol olova (Pb). Pokud baterie obsahuje více než 0,002% kadmia, přidává se pod tento symbol chemický symbol kadmia (Cd). Podrobnější informace o recyklaci těchto baterií získáte na místním úřadě nebo v obchodě, kde jste výrobek nebo baterie zakoupili.

EU Batterijverklaring
Dit symbool op de batterij of op de verpakking geeft aan dat de batterij bij dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan, scheidt u de batterij(en) van andere soorten afval en recyclet u ze via het lokale recyclingsysteem om het milieu en de gezondheid te beschermen. Het chemische symbool voor lood (Pb) wordt toegevoegd onder dit symbool als de batterij meer dan 0,004% lood bevat. Daarnaast wordt het chemische symbool voor cadmium (Cd) toegevoegd onder dit symbool als de batterij meer dan 0,002% cadmium bevat.
Voor meer details over het recycelen van deze batterijen neemt u contact op met uw gemeente of de winkel waar u het product of de batterijen hebt gekocht.

EU Nyilatkozat Akkumulátorokról
Ez a jelzés az akkumulátoron vagy a csomagoláson azt jelenti, hogy a termékben található akkumulátort tilos háztartási hulladékként kezelni. Ehelyett válassza külön az akkumulátor/elemekeket az egyéb típusú hulladékoktól, és a helyi újrahasznosítási rendszeren keresztül hasznosítsa újra azokat a környezet és az egészségre védelme érdekében. A kémiai jelzés a szvéc (Pb) szintén mellé kerül, ha az akkumulátor több mint 0,002% kadmiumot tartalmaz. Továbbá, ha a kadmiurn kemial vegyjele (Cd) is megtalálható a jelzés alatt, ha az akkumulátor több mint 0,002% kadmiuomot tartalmaz.
Az akkumulátorok újrahasznosítására vonatkozó, további részletes információért kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi hatóságokkal, vagy a viszonteladóval, ahol vásárolta a terméket vagy az akkumulátort.

Vyhlasenie k batérii pre EU
Tento symbol na batérii alebo na obale znamená, že s batériou dodávanou s týmto výrobkom by sa nemalo zaobchádzať ako s domovým odpadom. Namiesto toho oddel'te batérie/batérie od iných typov odpadu a recyklujte ich prostredníctvom miestneho recyklačného systému, aby ste chránili životné prostredie a zdravie. Ak batéria obsahuje viac ako 0,004% olova, pridá sa pod tento symbol chemický symbol olova (Pb). Okrem toho sa pod tento symbol pridá chemický symbol kadmia (Cd), ak batéria obsahuje viac ako 0,002% kadmia.
Podrobnejšie informácie o recyklácii týchto batérií získate na miestnom úrade alebo v obchode, kde ste výrobok alebo batérie zakúpili.

izjava o bateriji za EU
Ta oznaka na bateriji ali embalaži pomeni, da se baterije, priložene temu izdelku, ne sme obravnavati kot gospodinjanske odpadka. Baterijo/baterije ločite od drugih vrst odpadkov in jo/jih reciklirajte prek lokalnega sistema recikliranja, da zaščitite zdravje okolja in ljudi. Če vsebuje baterija več kot 0,004% svinca, je pod to oznako dodan kemijski simbol za svinec (Pb). Če vsebuje baterija več kot 0,002% kadmija, je pod to oznako dodan kemijski simbol za kadmijs (Cd). Za podrobnejše informacije o recikliranju teh baterij se obrnite na lokalno upravo ali trgovino, v kateri ste kupili izdelek ali baterije.

Декларация за батерията на ЕС
Този символ върху батерията или върху опаковката показва, че батерията, предоставена заедно с този продукт, не трябва да се третира като домакински отпадък. Вместо това отделете батерията/батериите от другите отпадъци и рециклирайте чрез местния пункт за рециклиране за опазване на околната среда и здравето. Химическият символ за оловото (Pb) се добавя под този символ, ако батерията съдържа повече от 0,004% олово. Освен това химическият символ за кадмия (Cd) се добавя под този символ, ако батерията съдържа повече от 0,002% кадмий.
За повече подробна информация относно рециклирането на тези батерии, свържете се с местните власти или с магазина, от който сте купили продукта или батериите.

EU deklaracija za bateriju
Ovaj simbol na bateriji ili na pakiranju označava da se baterija isporučena s ovim proizvodom ne smije odlagati s kućnim otpadom. Mjesto toga, odvojite bateriju/baterije od ostalih vrsta otpada i reciklirajte ih putem lokalnog sustava recikliranja kako biste zaštitili okoliš i zdravlje. Ispod ovog simbola dodaje se kemijski simbol za olovo (Pb) ako baterija sadrži više od 0,004% olova. Uz to, ispod ovog simbola dodaje se kemijski simbol za kadmijs (Cd) ako baterija sadrži više od 0,002% kadmija.
Za detaljnije informacije o recikliranju ovih baterija obratite se lokalnim vlastima ili trgovini u kojoj ste kupili proizvod ili baterije.

Δήλωση ΕΕ για μπαταρίες
Αυτό το σύμβολο που εμφανίζεται επάνω στην μπαταρία ή στη συσκευασία υποδεικνύει ότι η μπαταρία που παρέχεται με το συγκεκριμένο προϊόν δεν θα πρέπει να απορριφτείται στα οικιακά απόρριμματα. Αντί για αυτό, θα πρέπει να φροντίσετε για τον διαχωρισμό των μπαταριών από άλλους τύπους απορριμμάτων και την ανακύκλωση τους μέσω του τοπικού συστήματος ανακύκλωσης για λόγους προστασίας της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος. Εάν το ποσοστό μολύβδου που περιέχει η μπαταρία είναι μεγαλύτερο από 0,004%, κάτω από αυτό το σύμβολο εμφανίζεται το χημικό σύμβολο του μολύβδου (Pb). Επιπλέον, εάν το ποσοστό καδμίου που περιέχει η μπαταρία είναι μεγαλύτερο από 0,002%, κάτω από αυτό το σύμβολο εμφανίζεται και το χημικό σύμβολο του καδμίου (Cd). Για περισσότερες αναλυτικές πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση των μπαταριών αυτού του τύπου, απευθυνθείτε στις κατά τόπους αρχές ή στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν ή τις μπαταρίες.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ
Αυτό το σύμβολο που εμφανίζεται επάνω στην μπαταρία ή στη συσκευασία υποδεικνύει ότι η μπαταρία που παρέχεται με το συγκεκριμένο προϊόν δεν θα πρέπει να απορριφτείται στα οικιακά απόρριμματα. Αντί για αυτό, θα πρέπει να φροντίσετε για τον διαχωρισμό των μπαταριών από άλλους τύπους απορριμμάτων και την ανακύκλωση τους μέσω του τοπικού συστήματος ανακύκλωσης για λόγους προστασίας της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος. Εάν το ποσοστό μολύβδου που περιέχει η μπαταρία είναι μεγαλύτερο από 0,004%, κάτω από αυτό το σύμβολο εμφανίζεται το χημικό σύμβολο του μολύβδου (Pb). Επιπλέον, εάν το ποσοστό καδμίου που περιέχει η μπαταρία είναι μεγαλύτερο από 0,002%, κάτω από αυτό το σύμβολο εμφανίζεται και το χημικό σύμβολο του καδμίου (Cd). Για περισσότερες αναλυτικές πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση των μπαταριών αυτού του τύπου, απευθυνθείτε στις κατά τόπους αρχές ή στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν ή τις μπαταρίες.

E-Waste Declaration for India



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about E-waste please visit https://www.benq.com/en-us/support/recycling/global-recycle.html and to know where you can drop off your waste equipment for recycling in India please contact on below given contact details.

Helpline number:
M/s 3R Recycler
Plot No. 266 & 392

Sector- 8, IMT Manesar
Gurgaon (Haryana) -122050

North India – 1800-102-8632

South India – 1800-843-3303

East India – 1800-843-3301

West India – 1800-843-3302

Email – info@3rrecycler.com

Korea Class B

사용 자 안 내문
이 기기는 가정용(BC급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

日本専用です
VCCI (CLASS B)
この装置は、VCCI B情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用される場合、電波障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをしてください。

(RF モジュール付きの製品の場合)
電波法により 5GHz 帯は屋内使用に限ります。

電源についての安全対策
接地接続は必ず電源プラグを電源に接続する前に行ってください。また、接地接続を外す場合には必ず電源プラグを電源から切り離してから行って下さい。

同梱した電源コードセットは本機以外の電気機器で使用できません。

Bangladesh RoHS Statement

This product shipping to Bangladesh comply with RoHS requirements as prescribed in the Hazardous Waste (E-waste) Management Rules, 2021 by Government of Bangladesh

Bangladesh E-waste Management Reminder

Please manage, dismantle, dispose of, or recycle e-waste properly as per the Environmental Protection Rules, 1997 to avoid the harm that may be caused to the environment and ecosystem, public interest and public health.

E-Waste Information for Bangladesh

UBS
Importer and Distributor Name: Unique Business Systems Ltd.
Recycling center address: Unique Business Systems Ltd.

Address- House 11, Road 11, Block G Banani,Dhaka | 1213
T: +880 2-5504-2478

SMART
Importer and Distributor Name: Smart Technologies (BD) Ltd
Recycling center address: Smart Technologies (BD) Ltd
271 Teigaon I/A, Dhaka.
H/O: 156 Lake Circus, Kalabagan (2nd Floor) Dhaka 1205, Bangladesh